

## FAQ's Bulgarije

1. Waar ligt Bulgarije?.....	3
2. Wat voor weer is het in Bulgarije? .....	4
3. Ik wil naar Bulgarije vliegen, wat zijn de mogelijkheden? .....	5
4. Wat zijn op dit moment de aanbiedingen naar Bulgarije?.....	6
5. Welke excursies zijn er te doen tijdens uw vakantie? .....	7
6. Welke reisgidsen zijn er te koop?.....	8
7. Zijn er campings in Bulgarije? .....	10
8. Met de auto naar Bulgarije een goed idee?.....	11
9. Wat is de beste route met de auto? .....	12
10. Autovignet voor Bulgarije .....	13
11. Waar haal je informatie over reizen naar Bulgarije? .....	14
12. Reizen in Bulgarije? .....	15
13. Wat voor geld hebben ze daar en kan ik ook pinnen? .....	16
14. Welk voltage wordt er gebruikt en passen de stekkers?.....	17
15. Kan ik uit de kraan drinken?.....	18
16. Welke taal wordt er gesproken? .....	19
17. Welke woordenboeken zijn er te koop? .....	20
18. Hoe maakt men rakia ? .....	21
19. Ik wil mobiel bellen in Bulgarije en/of naar Nederland .....	22
20. Ik wil vast bellen in Bulgarije en/of naar Nederland.....	23
21. Ik wil mijn auto verkopen in Bulgarije, is dat mogelijk? .....	24
22. Is Bulgarije gevaarlijk?.....	25
23. Heb ik voor Bulgarije een visum nodig? .....	26
24. Registreren bij de politie?.....	27
25. Ik zoek informatie over trouwen, MVV's en gezinshereniging. ....	28
26. Een Bulgaar(se) wil hier komen werken. Wat zijn de mogelijkheden? .....	29
27. Hoe ontvang ik TV uit Bulgarije? (Vernieuwd).....	30
28. Is er in Nederland een Bulgaars restaurant ? .....	33

## FAQ's Bulgarije

14 augustus 2006, versie 1.2

© Copyright [Vereniging Nederland - Bulgarije](#) i.s.m. [bulgarije.startpagina.nl](#). Alle rechten voorbehouden. Zonder uitdrukkelijke schriftelijke toestemming is het niet toegestaan, informatie, beeldmateriaal en foto's, nieuwsberichten en/of berichtgevingen op enigerlei wijze te verspreiden.

De samenstellers besteden de uiterste zorg aan de betrouwbaarheid en actualiteit van alle gepubliceerde data. Onjuistheden kunnen echter voorkomen. De samenstellers alsmede de Vereniging Nederland – Bulgarije, zijn niet aansprakelijk voor schade als gevolg van onjuistheden, problemen veroorzaakt door, of inherent aan het verspreiden van de informatie via internet.

## FAQ's Bulgarije

### 1. Waar ligt Bulgarije?

Bulgarije ligt in Zuidoost Europa. Het grenst in het noorden aan Roemenië (grotendeels langs de Donau) en in het oosten aan de Zwarte Zee. In het Zuidoosten aan Turkije, in het zuiden aan Griekenland en in het westen aan Macedonië en Servië-Montenegro. Bulgarije is een parlementaire republiek en de hoofdstad is Sofia. Zie voor details ook de website van de EVD

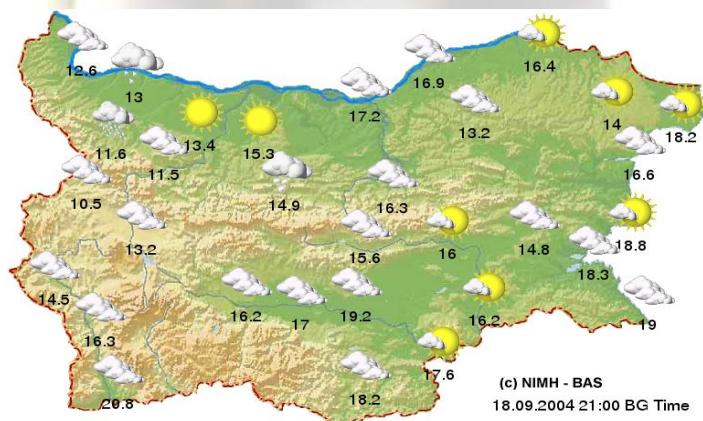


© The Regional Environmental Center for Central and Eastern Europe

[#Terug](#)

### 2. Wat voor weer is het in Bulgarije?

Bulgarije heeft een gematigd landklimaat. Dat wil zeggen dat de zomers warmer zijn dan in Nederland en de winters kouder. Voor meer informatie, zie ook de website van het [meteorologisch instituut](#) van Bulgarije.



De gemiddelde dagtemperaturen liggen in het binnenland rond de 24°C en juli en augustus is duidelijk de warmste periode van het jaar. Het is dan gemiddeld ca. 27°C en langs de Zwarte Zeekust lopen de temperaturen dan tegen de 30°C. De zeewind zorgt gelukkig voor wat verkoeling. Doordat de Zwarte Zee via de Bosporus in verbinding staat met de Egeïsche Zee loopt de watertemperatuur van de Zwarte Zee op tot ca. 23°C in september. In het Rila-gebergte en in de Rodopen kan 's winters geskied worden.

[#Terug](#)

### 3. Ik wil naar Bulgarije vliegen, wat zijn de mogelijkheden?

De belangrijkste aanvlieghaven is [Sofia](#). Veel maatschappijen hebben dagelijkse vluchten daar naartoe, met overstappen. Van Amsterdam en Brussel is er (nu) maar één maatschappij [Bulgaria Air](#) die directe vluchten uitvoert, maar niet alle dagen van de week. De Hongaarse maatschappij [Malev](#) en de Oostenrijkse maatschappij [Austrian Air](#) vliegen nu ook op Varna. Ook vliegt Bulgaria Air van Amsterdam op Varna.



Vooraf in de zomer (tot oktober) zijn er ook chartervluchten (Transavia) naar vooral [Bourgas](#) en [Varna](#). Daarnaast zijn er ook vertrek mogelijkheden van plaatsen in westen van Duitsland.

Via Budapest kunt u goedkoop vliegen met [Wizzair](#).

Voor de laatste (lijndienst) tarieven ga naar [www.vliegtarieven.nl](http://www.vliegtarieven.nl), [www.vliegtickets.nl](http://www.vliegtickets.nl) of raadpleeg uw reisbureau. Hou er rekening mee dat de luchthavenbelastingen en boekingskosten meestal apart vermeld worden.

[#Terug](#)

#### **4. Wat zijn op dit moment de aanbiedingen naar Bulgarije?**

##### **Bulgaars verkeersbureau**

Het verkeersbureau in Nederland heeft een uitgebreide internetsite waarvan alles te lezen valt over Bulgarije. Verschillende touroperators melden hun reizen aan bij het verkeersbureau.

Provenierssingel 71b  
3033 EH Rotterdam  
tel.: 010-243 93 67

[info@bulgaarsverkeersbureau.nl](mailto:info@bulgaarsverkeersbureau.nl)

Openingstijden: Maandag t/m Vrijdag van 14.00 tot 17.00 uur.

##### **Neckermann**

Op de site van Neckermann heeft men in het voorseizoen en naseizoen vaak aanbiedingen staan.

##### **Terra Bulgaria**

Het gespecialiseerde reisbureau Terra Bulgaria uit Harderwijk heeft regelmatig nieuwtjes en leuke reizen aan u te bieden. Neem eens een kijkje op hun site.

##### **Vamos Vakanties**

Dit relatief nieuwe resibureau heeft een aantrekkelijk pakket met Bulgarije reizen. Vamos Vakanties heeft ook aanbiedingen op haar site staan en is lid bij het [SGR](#)

Verder wordt dit onderwerp regelmatig besproken op het [bulgarije.startpagina.nl prikbord](#) of het [bulgarije-vakantie.startpagina.nl prikbord](#)

[#Terug](#)

### 5. Welke excursies zijn er te doen tijdens uw vakantie?

Er zijn vele mensen die een vakantie aan het strand willen combineren met een excursie naar een bezienswaardigheid of een attractie in Bulgarije.



In de toeristenresorts zijn er vele aanbieders van dit soort dagtrips. Wij kregen o.a. dit foldertje uit Golden Beach in ons handen gedrukt. Klik op de foto om de folder in pdf formaat te downloaden.

Ook de excursies vanuit Sunnybeach kunt u [hier](#) bekijken.

[#Terug](#)

## 6. Welke reisgidsen zijn er te koop?

Er zijn inmiddels diverse reisgidsen te verkrijgen in de Nederlandse boekhandel en op internet ([www.bol.com](http://www.bol.com), [www.amazon.com](http://www.amazon.com) etc).

Onderstaand een klein overzichtje:

<p>Merian Live! Uitgave 2004 ISBN: 9044705431 Nederlands</p>	<p>Elmar reishandboek Uitgave 2002 ISBN: 9038913370 Nederlands</p>	<p>Trotter reisgids Uitgave 2005 ISBN: 9020959476 Nederlands</p>
<p>Rough Guide Uitgave 2002 ISBN: 1858288827 Engels</p>	<p>Lonely Planet Uitgave 2002 ISBN: 1864501480 Engels</p>	<p>ANWB Uitgave 2003 ISBN: 9018016381 Nederlands</p>

## FAQ's Bulgarije

<p>Pelican travelguide Uitgave 1991 ISBN: 0882898272 Engels</p>	<p>Alexander tour guide Uitgave 2002 ISBN: 954994235X Engels (tip!)</p>	<p>Bulgaria Photoguide Uitgave 2004 ISBN: 9545001151 Engels (souvenir)</p>
		
<p>Marco Polo Uitgave 2001 ISBN: 9041016546 Nederlands</p>	<p>Bulgarije Uitgave 2000 ISBN: 9068323784 Nederlands</p>	<p>Bed&amp;Breakfast guide Uitgave 2004/2005 ISBN: 9549131343 Bulgaars/Engels</p>

[#Terug](#)

## 7. Zijn er campings in Bulgarije?

In Bulgarije kun je weldegelijk kamperen. Echter zijn de voorzieningen nog niet op westers niveau. Bulgarije is erg in ontwikkeling en naar loop van tijd zullen de campings ook verbeteren.



Klik [hier](#) voor een lijst van campings in Bulgarije

[#Terug](#)

## 8. Met de auto naar Bulgarije een goed idee?

Het zeker goed mogelijk om met de auto naar Bulgarije te gaan. Bijna alle verzekeringen dekken Bulgarije binnen de dekking van Europa. Er zijn echter wel een aantal zaken die men mee moet nemen in de afweging. Het is een behoorlijk eind rijden. Een aantal landen waar men doorheen moet (bijvoorbeeld [Servië](#) of [Roemenië](#)) zijn nog geen lid van de [EU](#) en hebben (soms nog langdurige) grenscontroles.

Indien u met de auto gaat moet u zeker op uw bezit letten. Parkeer daarom alleen op bewaakte parkeerplaatsen. Het wegennet is buiten de auto(snel)wegen en vooral in de steden vaak slecht. Houd rekening met soms gevaarlijke gaten in de weg. Bulgaarse chauffeurs rijden over het algemeen harder en gevaarlijker dan bij ons.

Ben je geen avonturier dan is vliegen vaak een beter alternatief. Daarnaast kan men dan altijd nog overwegen om ter plaatse een auto te huren.

klik [hier](#) voor een (bij ons) bekend Bulgaars verhuurbedrijf in Bourgas.

klik [hier](#) voor een (bij ons) bekend Bulgaars verhuurbedrijf in Varna.

[#Terug](#)

## 9. Wat is de beste route met de auto?

De meest gereden route is door [Duitsland](#) – [Oostenrijk](#) – [Hongarije](#) en vervolgens [Servië](#). Vooral in [Servië](#) dient men goed op de verkeersregels te letten en zeker op de maximumsnelheid. Daar wordt streng gecontroleerd. Alternatieve routes zijn door [Roemenië](#); niet zo populair vanwege het ontbreken van autosnelwegen en de relatieve lange wachttijden aan de grens of [Oostenrijk](#) – [Slovenië](#) – [Kroatië](#) – [Servië](#).

Dit is hemelsbreed de kortste route maar gezien de vele grensovergangen vaak toch niet de snelste.

Onderstaand een reactie van een prikker die veel ervaring heeft met de route Nederland-Bulgarije;

Brussel-Luxemburg-Schengen-Saarlouis-Pirmasens-Landau in der Pfalz-Karlsruhe-Stuttgart-München-Salzburg-Wien-Bratislava-Komarno-Komarom-Tatabanya-Budapest-Kecskemet-Szeged-Subotica-Novi Sad-Beograd-Nish-Sofia-Plovdiv-Stara Zagora-Sliven.

Is zo goed als overal autosnelweg (behalve Pirmasens-Landau, Wien-Bratislava-Komarno, Kecskemet-Szeged-Subotica, Nish- Sofia en Plovdiv-Sliven), dus veilig en vlug. Via Luxemburg vanwege de goedkopere brandstof (20 Eurocent per liter goedkoper) en via Bratislava om de files (in weekend en zomervakantie) aan de Oostenrijks-Hongaarse grens bij Nickelsdorf te omzeilen en ook omdat je in Slowakije goedkoper kan tanken dan in Hongarije of Oostenrijk. Alternatief: Brussel-Linge-Aachen-Kuln-Frankfurt-Nurnberg-Passau-Linz-Wien is korter in tijd en kms, maar je mist het voordeel van goedkoop tanken in Luxemburg. Let op: Tolvignetten nodig voor Oostenrijk (10-daagsvignet), Hongarije (4-daags-vignet) en Bulgarije (hoe lang blijf je?), maar niet in Slowakije (binnenkomen over Wolfsthal/Petrzala en niet de snelweg D61 of D2 oprijden)! In Servië tol betalen aan tolhokjes.

Tot aan Kecskemet kan je dit traject ook rustig in het donker rijden, daarna zou ik alleen bij daglicht reizen, ivm dieren, dronkaards en onverlichte karren op de weg. In 2003 reed ik nog van Szeged via Kiszombor/Cenad-Sannicolau Mare-Timisoara-Lugoj-Caransebes-Dobreta Turnu Severin-Calafat (veerboot) Vidin-Montana-Botevgrad-Sofia, dus via Roemenië.

Nu heb ik intussen al van meer Nederlanders gehoord dat zij ondanks Nederlandse nummerplaten geen problemen hadden op doorreis in Servië en de wegen in Roemenië waren wel aardig kapot gereden door vrachtwagens - De Serviërs vragen wel tol, maar daarvoor rij je op een snelweg, die, naar het schijnt, in prima conditie zou verkeren. Die snelweg zal dan wel vlugger en veiliger zijn, vermoed ik, want in Roemenië volgde dorp na dorp (overstekende ganzen) en tussendoor veel 'koppensnellers' die fout inhalen, zigeunerkarren en meer van die ellende, plus de veerboot over de Donau, die door de lage waterstand aan de grond was gelopen. In Calafat staan zigeunerkindertjes heel agressief te bedelen! Ben je, net als ik, toch nieuwsgierig om 1 keer in je leven door Roemenië te rijden, neem dan Szeged-Cenad-Timisoara- Craiova-Pitesti-Bucuresti-Gheorgu-Ruse-Razgrad-Tbrgovishte-Kotel-Petolu4ka-Sliven.

geschreven door truckdriver d.d. 11-04-2005

[#Terug](#)

## 10. Autovignet voor Bulgarije

Sinds kort (1 januari 2005) heeft men een vignet nodig om gebruik te maken van het Bulgaarse wegennet. Dit vignet dient duidelijk op uw voorruit van uw auto bevestigd te worden.



Hieronder vindt u de tarieven (per 2005) :

Voor voertuigen tot 9 personen, bestuurder inbegrepen,

- voor 1 week 5 Euro
- voor 1 maand 12 Euro
- voor 1 jaar 69 Euro

Klik [hier](#) voor nadere uitleg (voorlopig in het engels) over het vignet (word doc)

U hoeft (officieel) niet op elke Bulgaarse weg voorzien te zijn van een vignet echter op bijna alle doorgaande wegen naar de grotere plaatsen is het hebben van een autovignet wel noodzakelijk. In de praktijk kunt u niet zonder vignet de weg op.



[#Terug](#)

## 11. Waar haal je informatie over reizen naar Bulgarije?

Vooraf kan een goed reisbureau je al veel vertellen, zeker over ligging, grootte etc. Als ze er al niet zelf naar toe zijn geweest, kunnen ze nog terugvallen op een (onafhankelijk samengesteld) naslagwerk: Toeristiek.

Wil je van anderen horen hoe zij het vinden/gevonden hebben  
Hierbij de volgende suggesties:

Gebruik de [zoekfunctie](#) in het prikbord van [bulgarije.startpagina.nl](http://bulgarije.startpagina.nl) . Stel een gerichte vraag op het prikbord van [bulgarije.pagina.nl](http://bulgarije.pagina.nl) . Zoek op internet met b.v [Google](#) op woorden als de naam en de plaats.

Je kunt ook een e-mail sturen naar het Bulgaars Verkeersbureau,  
[info@bulgaarsverkeersbureau.nl](mailto:info@bulgaarsverkeersbureau.nl)

[#Terug](#)

## 12. Reizen in Bulgarije?

In Bulgarije kun je eigenlijk het beste per bus of per trein reizen. Dagelijks zijn er vaste buslijnen tussen alle grote steden van Bulgarije. Dit zijn (luke)touringcars die op vaste tijden verscheidene trajecten rijden.



Daarnaast zijn er talloze treinverbindingen en rijden er tussen Sofia-Bourgas en Sofia-Varna ook nachttreinen.

Op de site van [BDŽ \(БДЖ\)](#), de Bulgaarse Staatsspoorwegen, kun je alle treintijden terugvinden.

[#Terug](#)

### 13. Wat voor geld hebben ze daar en kan ik ook pinnen?

De Bulgaarse munt heet de lev (лев), meervoud leva (лева). Afgekort schrijft men meestal 'лв'. De officiële notatie is 'BGN'. Een lev is onderverdeeld in honderd stotinki (стотинки). Het enkelvoud is stotinka (стотинка). Voor een euro krijg je ongeveer 1,95 leva. In vele plaatsen en zeker in de toeristen resorts kan men Bulgaarse leva's pinnen. Ook bij alle OMV benzinepompen en Metro en Billa Supermarkten staan pinapparaten. Het aantal pinapparaten zal alleen maar groeien. De provisie is afhankelijk van je eigen bank. Het maximum te pinnen bedrag per transactie is momenteel 400 leva. Net als in Nederland dient u zich vooraf te verkennen of het apparaat veilig is. Ook in Bulgarije kennen ze inmiddels het "skimmen" van giropassen!!



Geld wisselen kan bij alle banken en geldwisselkantoren. Wisselen bij banken is veiliger. Bij commerciële wisselkantoren is niet altijd duidelijk wat de koers is of hoeveel de commissie bedraagt. Wissel nooit geld op straat. Ten eerste is het verboden en ten tweede is de kans dat je opgelicht wordt zijn aanwezig.



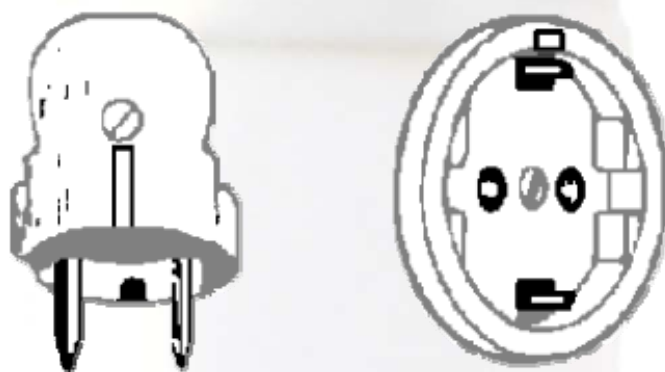
Betalingen met creditcards en pinpassen (debit cards) zijn nog niet populair. Zorg er daarom voor dat je altijd wat leva op zak hebt. Houd je aan het eind van de vakantie geld over, wissel deze dan ter plaatse om voor euro's. In Nederland en België is omwisselen bijna nergens mogelijk en als het al wel mogelijk is, dan is de koers slecht.

[#Terug](#)

**14. Welk voltage wordt er gebruikt en passen de stekkers?**

Bulgarije kent precies de zelfde stekkers en stopcontacten als Nederland en het voltage is net als in de rest van Europa **230 volt en 50 hertz**. Met andere woorden elk in Nederland gekocht apparaat werkt ook in Bulgarije.

De Belgen dienen te controleren of de stekkers van de apparaten die ze meenemen ook geschikt zijn voor stopcontacten met de aarde aan de zijkanten van het stopcontact in plaats van een derde pin in het stopcontact zelf. Bijna alle moderne stekkers passen op beide systemen. Platte stekkers zonder randaarde passen altijd op deze stopcontacten.



Stroomstoringen en wisselingen van het voltage komt meer voor dan bij ons. Zeker in de toeristische gebieden wordt er continu gebouwd en is het elektriciteitsnetwerk nog niet ingesteld op zoveel verbruik.

Voor meer info over elektriciteit in andere landen ga naar <http://www.kropla.com/electric2.htm>

[#Terug](#)

**15. Kan ik uit de kraan drinken?**

Over het algemeen is het leidingwater in Bulgarije van goede kwaliteit. In Sofia is het overal veilig om water uit de kraan te drinken. Aan de Zwarte Zee wordt over het algemeen afgeraden om water uit de kraan te drinken. Soms wordt er een lichte hoeveelheid chloor aan het water toegevoegd waardoor het water niet goed smaakt. Mineraalwater is overal verkrijgbaar en is zeer goedkoop. Bekende merken zijn o.a. Devin en Gorna Banya.



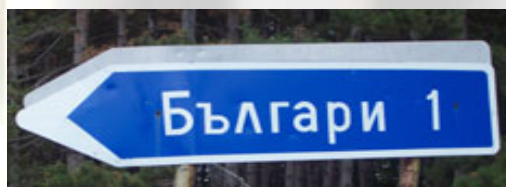
Het eten in Bulgarije wordt veelal bereid met zonnebloemolie. Omdat vele vakantiegangers dit niet gewend zijn is het raadzaam om voldoende diareepillen mee te nemen. Eventueel kunt u deze ook in Bulgarije kopen. De apotheken verkopen op grote schaal westerse medicijnen.



[#Terug](#)

**16. Welke taal wordt er gesproken?**

De nationale taal is **Bulgaars**. Bulgaars behoort tot de Slavische talen net als bijvoorbeeld Russisch en Servisch. Bulgaars wordt in het Cyrillische schrift geschreven. De meeste opschriften, zeker buiten de toeristische gebieden, zijn alleen in het Cyrillisch geschreven het is dus raadzaam om een lijstje mee te nemen met de omzetting van Cyrillisch naar Latijns schrift.



In de toeristische gebieden wordt overal wel Engels gesproken en vaak ook Duits of Frans. Buiten de grote steden en de toeristencentra is het soms even zoeken naar iemand die een van deze talen spreekt.

Een handig [overzicht](#) van de Bulgaarse taal.

[#Terug](#)

## 17. Welke woordenboeken zijn er te koop?

De Bulgaarse taal komt in Nederland steeds meer 'in the picture'. Toch zijn het aantal woordenboeken tot op heden beperkt in vergelijking met het aantal woordenboeken in Engelse en Duitse taal.

Onderstaand een aantal woordenboeken NL-BG of BG-NL die te koop zijn in de boekhandels of op het Internet.



ISBN-954-642-068-9



ISBN-954-640-004-1



ISBN-9080350117

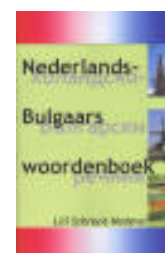
Ook in NL-BG versie verkrijgbaar



Eigen uitgave van N. Simeonova



ISBN-954-07-0194-5



ISBN-908073764X

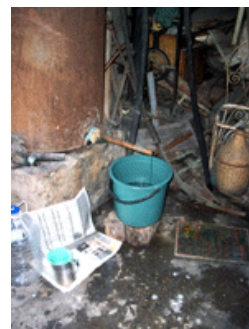


ISBN 954-26-0157-3

[#Terug](#)

**18. Hoe maakt men rakia ?**

Rakia, de drank van Bulgarije, wordt ambachtelijk gemaakt. Veelal door de mensen thuis of in het dorp. Elk dorp heeft wel een stokerij voor eigen behoeften.



Rakia wordt gemaakt van druiven of pruimen. De substantie wordt verhit waardoor de dampen vrijkomen. Deze worden gekoeld en de dampen worden vloeibaar. In het begin is de rakia met zo'n 70graden (zoals men dat noemt) alcohol. Hoe langer men stookt des de minder het alcohol percentage. Bij 40% stopt men meestal. Hierboven zie je foto's van een officiële dorpsstokerij en onder een illegale thuis bij de mensen. Onderscheid is moeilijk te maken.



[#Terug](#)

## 19. Ik wil mobiel bellen in Bulgarije en/of naar Nederland

De makkelijkste maar ook de duurste optie is je mobiele telefoon meenemen en roamen in Bulgarije. Alle telefoons met een abonnement van een Nederlandse of Belgische provider doen het in Bulgarije. Met een pre-paidkaart kan je het beste contact opnemen met je provider om na te kijken of je kan roamen in Bulgarije.

Roamen in Bulgarije en bijna elk ander land is erg duur! De tarieven verschillen per provider en liggen zo tussen de 1,70 en 3 euro per minuut. Zie voor meer informatie [www.vakantiebellen.nl](http://www.vakantiebellen.nl).

In Bulgarije zijn momenteel twee GSM netwerken. [MTel](#) en [Globul](#). Vanaf eind 2005 komt hier een derde netwerk [Vivatel](#) bij, die van het voormalige staats telecommunicatie bedrijf [BTC](#), alleen het zal nog wel even duren voordat daarmee geroamd kan worden.



Kom je regelmatig in Bulgarije of blijf je een langere periode achter elkaar dan loont het zeker om een pre-paidkaart te kopen in Bulgarije. Je hebt dan een Bulgaars mobiel nummer. Je belt dan voor een fractie van wat je betaalt met een Nederlands nummer. Controleer wel van te voren of je telefoon sim-lock vrij is anders accepteert de telefoon geen andere simkaart. Simkaarten worden overal in Bulgarije verkocht en het Bulgaarse woord is simkarta dus dat zal geen grote problemen opleveren. Grofweg kan men zeggen dat MTel iets duurder is maar een beter netwerk heeft en dat Globul wat goedkoper is maar in afgelegen gebieden nog niet overal goed te ontvangen is.

[#Terug](#)

## 20. Ik wil vast bellen in Bulgarije en/of naar Nederland

Voor de bezoekers die maar even blijven:

Voor iedereen die geen mobieltje mee neemt zijn er twee opties: De grotere postkantoren in Bulgarije hebben cabines om naar Nederland te bellen. Dit is de goedkoopste variant. Let wel op dat je een [officieel postkantoor](#) binnen gaat.



Commerciële belhuizen zijn vaak veel duurder. In de toeristische gebieden willen veel mensen naar huis bellen het kan dus druk kan zijn op de postkantoren.

Goed alternatief is een telefoonkaart kopen voor een straattelefoon. Er zijn twee types op dit moment. [Mobika](#) (Мобика, de blauwe telefoons), [Bulfon](#) (Булфон, de oranje telefoons) en sinds kort vervangt [BTC](#) zijn ouderwetse grijze toestellen die met telefoonmunten werken (Zjetoni) door nieuwe toestellen.



De meeste telefoons werken alleen met kaarten maar er zijn ook telefoons die muntgeld accepteren. De tarieven voor bellen naar Nederland en België, ontlopen elkaar niet veel en liggen tussen de 25 en 50 eurocent afhankelijk van de waarde van de telefoonkaart.

Voor de bezoekers die lang verblijven of regelmatig in Bulgarije zijn:

Alle vaste huistelefoons zijn verbonden met het netwerk van [BTC](#) (БТК zoals het in het Bulgaars heet), de Bulgarian Telecommunications Company. Je betaalt dus ook het tarief van BTC <http://www.btc.bg/> dat ligt rond de 20 eurocent. Het is tegenwoordig wel mogelijk om met telefoonkaarten voor het vaste net via een andere provider te bellen. Meestal is dit VOIP (bellen via het internet). Twee bedrijven die deze diensten leveren zijn [Orbitel](#) en [Nexcom](#). Dit kan een besparing van zo'n 40 procent opleveren. Via [Skype](#) en dergelijke programma's kan ook helemaal gratis gebeld worden. De kwaliteit van de verbinding is echter wel sterk afhankelijk van de internetverbinding. Dit moet minstens een kabel- of ADSL verbinding zijn

[#Terug](#)

**21. Ik wil mijn auto verkopen in Bulgarije, is dat mogelijk?**

Dat is inderdaad mogelijk. De auto dient te worden ingevoerd in Bulgarije en daarvoor betaal je invoerbelasting. De hoogte van de belasting is afhankelijk van de motorinhoud en de leeftijd van de auto. Vervolgens dient de auto officieel gekeurd te worden bij de KAT. Indien de auto gestolen wordt van een buitenlander, op Bulgaarse bodem, wordt dat door de douane dat aangezien als zijnde een "daad van verkoop". Dit houdt in dat je de invoerrechten dient te voldoen. Meld dit meteen aan de Nederlandse ambassade.

Een aan te bevelen site om de invoerprijzen te raadplegen is:

<http://www.auto.mitnica.com/>

[#Terug](#)

## 22. Is Bulgarije gevaarlijk?

Over het algemeen niet. Toeristen dienen net als in andere toeristische gebieden en grote te steden goed op hun persoonlijke bezittingen te letten. Diefstal en zakkenrollerij komen helaas wel voor. Bulgarije is een arm land in vergelijking met Nederland en België. Draag daarom liever niet opzichtig digitale camera's e.d. Toerisme is een belangrijke inkomstenbron voor Bulgarije.

Over het algemeen doet iedereen zijn best om het toeristen naar hun zin te maken. Als wij ons normaal gedragen hebben we daar over het algemeen niets te vrezen.



Kijk vooral ook naar het recente reisadvies van het ministerie van [Buitenlandse Zaken](#) in Den Haag.

[#Terug](#)

**23. Heb ik voor Bulgarije een visum nodig?**

Nee, toeristen mogen drie maanden in Bulgarije verblijven zonder visum. Een nog drie maanden geldig paspoort is verplicht. Een Europese identiteitspas wordt niet geaccepteerd.

Meer informatie via het [ministerie van binnenlandse zaken](#) in Sofia.

Mocht je langer willen blijven dan is het raadzaam om contact op te nemen met de [Bulgaarse Ambassade](#) in Den Haag.



[#Terug](#)

## 24. Registreren bij de politie?

Indien men via een reisorganisatie een volledig georganiseerde reis inclusief verblijf heeft geboekt, hoeft men zich verder niet te registreren.

Reist men individueel dan is het echter verplicht om binnen 5 dagen na aankomst te registreren bij de politie. In de grotere hotels kunnen de hotels dit zelf regelen.

Bij het verlaten van het land of zelfs tijdens je verblijf in Bulgarije wordt hier soms op gecontroleerd.

Indien de controle plaats vindt (door de politie) en men kan geen registratie tonen dan kan men een behoorlijke boete te gemoed zien. Het is dus altijd beter om te registreren. Het kost (bijna) niets, alleen wat tijd en het kan een hoop ellende schelen.

Overigens hebben Bulgaren in Nederland een identieke meldingsplicht bij de vreemdelingenpolitie.

Klik [hier](#) voor de informatie die je kunt verkrijgen bij binnenkomst van Bulgarije.



[#Terug](#)

**25. Ik zoek informatie over trouwen, MVV's en gezinshereniging.**

Het prikbord van bulgarije.pagina.nl is niet de eerste plek waar je moet aankloppen. Beter is om je informatie bij de bronnen te halen.

Kijk op de sites van de [IND](#), de [Nederlandse ambassade in Sofia](#) en bijvoorbeeld de [buitenlandse partner.startpagina.nl](#).



Royal Netherlands Embassy  
Sofia, Bulgaria

Specifieke informatie kan je natuurlijk nog steeds vragen en zoeken op het prikbord maar de informatie is daar wel minder betrouwbaar want "van horen zeggen".

[#Terug](#)

**26. Een Bulgaar(se) wil hier komen werken. Wat zijn de mogelijkheden?**

Deze vraag is al vaak op het prikbord geweest. Helaas, legale mogelijkheden heeft nog niemand kunnen of willen aangeven. En wil je deze vriend(in) eigenlijk wel de illegaliteit in laten gaan, met alle risico's van dien?\\



Meer info kun je vinden op de site van het [CWV](#)

[#Terug](#)

## **27. Hoe ontvang ik TV uit Bulgarije? (Vernieuwd)**

Basis benodigheden om naar satelliet TV te kunnen kijken zijn:  
Satellietschotel en satellietontvanger (ofwel de decoder)

Er zijn twee mogelijkheden om Bulgaarse televisie te ontvangen:

### *a. De Free to Air (FTA) kanalen.*

De vrij te ontvangen zenders. Hiervoor is geen kaart benodigd. Met, bijvoorbeeld, een Nederlands Canal Digitaal pakket kan TV Bulgaria op de Eutelsat, Hotbird 5 ontvangen worden. De schotel moet daarvoor wel ingesteld kunnen worden om de Hotbird 5 te ontvangen. Het zelfde geldt voor bTV. Deze zonder is vrij te ontvangen via de Sirius (met uitzondering van ondertitelde speelfilm en voetbalwedstrijden.) Voor meer informatie, kijk op de websites van deze zenders [BNT](#) voor TV Bulgaria en [bTV](#)

Deze optie biedt weinig zenders maar de zenders zijn vrij te ontvangen en er is niets benodigd vanuit Bulgarije.

Voor wie meer wil dan twee zenders volgt hieronder een uitgebreide beschrijving van de mogelijkheden.

### *b. Gecodeerde (betaalde) zenders.*

Naar aanleiding van de vele vragen rondom het “Ontvangst van Bulgaarse TV kanalen in Nederland“ volgt hier een uitleg “hoe kan je (Betaalde) Bulgaarse TV ontvangen in Nederland” en “wat heb je hiervoor minimaal voor nodig”.

**Stap 1: Om hierop een goed antwoord te geven dien je jezelf eerst de vraag te stellen “wat wil je zien” en “wat wil je ontvangen”?**

Bulgaarse betaal-TV wordt door een tweetal satelliet stations gebroadcast, namelijk ITVpartners en Bulsatcom. Beide hebben een groot aanbod aan tv kanalen. Via de linken [www.lyngsat.com/packages/itv.html](http://www.lyngsat.com/packages/itv.html) en [www.lyngsat.com/packages/bulsatcom.html](http://www.lyngsat.com/packages/bulsatcom.html) kan je achterhalen welke tv kanalen de beide stations beschikbaar stellen via de satelliet.

Het advies voor de Slavi (bTV kanaal!) liefhebbers kan je hiervoor alleen terecht bij ITVpartners, immers andere satelliet stations stellen dit niet ter beschikking of hebben dit niet in hun pakket zitten!

**Stap 2: Kan ik deze zenders dan niet Free to air ontvangen? Het antwoord is “nee”! veel van deze zenders zijn net als de Nederlandse TV kanalen betaalde kanalen oftewel Encoded TV kanalen en geen FTA (Free to Air, vrij te ontvangen).**

Encoded wil zeggen de door de satelliet systeem te ontvangen tv kanaal is gecodeerd en dient eerst ongecodeerd te worden om op de tv zichtbaar te worden. Om te decoderen

## FAQ's Bulgarije

heb je een zogenaamde smartcard nodig. Onderstaand is de smartcard van ITVPartners weergegeven.



De kosten voor een ITVpartners abonnement (smartcard) worden weergegeven via de link <http://www.itvpartner.com/prices.html/>.

Zonder de bovenstaande smartcard zijn alleen de FTA tv kanalen vrij te ontvangen! Deze kanalen worden in link [www.lyngsat.com/packages/itv.html](http://www.lyngsat.com/packages/itv.html) weergegeven met een F.

**Stap 3: Hoe verkrijg je een dergelijke smartcard? Deze smartcard is alleen te verkrijgen in Bulgarije door een Bulgaarse ingezetene met een Bulgaars legitimatiekaart. Uiteraard zijn er legio alternatieven te bedenken om hieraan te komen. Misschien is je schoonmoeder dan toch wel aardig om dit voor jou te regelen als Bulgaarse ingezetene om vervolgens deze smartcard naar jou te sturen in een kerstkaart. Je wilt tenslotte dat de kaart niet beschadigd wordt Δ.**

**Stap 4: Wat heb je minimaal nodig om FTA en gecodeerde Bulgaarse tv kanalen te ontvangen:**

- Satelliet ontvanger, pricing zie [www.cardwriter.nl](http://www.cardwriter.nl)
- Sat Schotel (minimaal 90 cm), pricing zie [www.cardwriter.nl](http://www.cardwriter.nl)
- Bevestigingsmateriaal, pricing zie [www.cardwriter.nl](http://www.cardwriter.nl)
- CAM Cryptoworks, pricing zie [www.cardwriter.nl](http://www.cardwriter.nl)
- ITV abonnement., pricing zie [www.itvpartner.com/prices.html](http://www.itvpartner.com/prices.html)

.....

- TV en ruimte om de schotel te plaatsen ☹

De bovengenoemde CAM Cryptoworks is noodzakelijk om in combinatie met de ITVpartners smartcard de gecodeerde Bulgaarse TV kanalen te decoderen en zichtbaar te maken op je TV via de satelliet ontvanger. Onderstaand een voorbeeldje van een dergelijke Cryptoworks CAM.

## FAQ's Bulgarije



In de satellietontvanger moet de bovenstaande CAM geplaatst worden samen met de smartcard. Zonder een Cryptoworks CAM is het niet mogelijk om ontvangst te krijgen!!! De satelliet ontvanger moet deze mogelijkheid wel bieden!!!!

Uiteraard ben je vrij een satelliet systeem bij elke willekeurig satelliet boer te kopen en door deze te laten installeren. Dit is wel te adviseren. Via de onderstaande links is meer detail info beschikbaar.

- Sat receiver, pricing zie [www.cardwriter.nl](http://www.cardwriter.nl)
- Sat Schotel (minimaal 90 cm), pricing zie [www.cardwriter.nl](http://www.cardwriter.nl)
- Bevestigingsmateriaal, pricing zie [www.cardwriter.nl](http://www.cardwriter.nl)
- CAM Cryptoworks, pricing zie <https://www.cardwriter.nl/nl/pd674352681.htm?categoryId=44>
- ITV abonnement., pricing zie [www.itvpartner.com/prices.html](http://www.itvpartner.com/prices.html)

**Stap 5:** De schotel voor ontvangst van ITVpartners dient afgestemd te zijn op Eutelsat W2. Hetgeen betekent vrij zicht (geen bomen, muren, los lopende ....., etc) voor de schotel op 16.0°E. Verder is het advies om het systeem voornamelijk de schotel door een specialist te laten installeren, immers het installeren vergt special gereedschap!

Wil je meer satellieten/zenders ontvangen dan is een motor (pricing zie [www.cardwriter.nl](http://www.cardwriter.nl)) te adviseren!

Als alternatief voor ITVpartners is Bulsatcom een optie. Via de link <http://www.lyngsat.com/packages/bulsatcom.html> wordt het pakket aan Bulgaarse TV kanalen weergegeven en via <http://www.bulsat.com/prices.php> de kosten.

Verder zijn de stappen 3 en 4 identiek met het verschil dat Bulsatcom de codering Irdeto 2 hanteert in plaats van de Nederlandse Philips codering Cryptoworks 9. De schotel voor Bulsatcom dient gericht te worden op Hellas Sat 2 at 39.0°E.

[#Terug](#)

**28. Is er in Nederland een Bulgaars restaurant ?**

Helaas is er in Nederland (nog) geen typisch Bulgaars restaurant. In België zijn er momenteel wel 4 bekend t.w.:

Bulgaarse restaurant, Kocharata 4, Parklaan 1060 Brussel  
Tel. 02/537.42.96

Bulgaarse restaurant, Au puits fleuri 21, chemin de Tanquin  
7800 Lanquesaint Tel. 068/28.36.44

De Schaverdijn Gouverneur Verwilghensingel 13 Hasselt 3500  
Tel. 0486 481890

MARA Restaurant, Place de Rebaix 42, 7804 Ath  
Tel. 068 55 33 32



[#Terug](#)